

SME महफूज कऱ्ज मशीनरी कऱ्ज

महिर्बानी करे सभनि शुरुवत तप्सील कैपिटल लेटर्स में भरयो वॉक्स टिक



कंयों जिंद्रा काचिल इत्तला

ECL

दरखास्त नंबर:

1. अर्जदार जो नालो: _____
2. कऱ्जदार अदारे जो क्रिस्म: _____
3. अदारे जो रजिस्टर्ड ऑफिस जो पतो: _____

4. अदारे जे राब्ते जो पतो हा (सागुयो मथे) न

5. क़ाबिल क़बूल KYC दस्तावेज़ जमा करण जे ज़रूरत आहे.

म्हुनिसिपल ऑथोरिटी पारां १९६६एक्ट तहत जारी कयल सर्टिफिकेट / लाइसेंस/ सर्टिफिकेट ऑफ एनलिस्टमेन /लाइसेंस/म्हुनिसिपल कॉर्पोरेशन पारां जारी कयल दुकान एलॉटमेंट लेटर

मरक़जी हुक्मत या रियासती हुक्मत ऑथोरिटी/डिपार्टमेंट पारां जारी कयल को बि रजिस्ट्रेशन/लाइसेंस सर्टिफिकेट

६.३.१ तहत रजिस्ट्रेशन सर्टिफिकेट/VAT/TIN/TAN/प्रोफेशनल टेक्स ऑथोरिटी/लेबर क्रानून/फैक्ट्री रजिस्ट्रेशन सर्टिफिकेट

पार्टनरशिप डीड ऐं रजिस्ट्रेशन सर्टिफिकेट.(जेकदहिं कम्पनी लाइ रजिस्टर थियल हुजे) / कंपनी जे तौर ते शामिल थियण जे सर्टिफिकेट ऐं कारोबार जे शुरुयात करण को सर्टिफिकेट (PL जे सूरत में) सां MDA & ADA (कंपनी लाइ)

दस्तावेज़ जो क्रिस्म ऐं नंबर: _____ ख़त्म थियण जे तारीख (जेकदहिं क़ाबिल इत्तला हुजे): _____

6. कारोबार जे शुरुआत जे तारीख: _____ 7. कारोबार शामिल थियण जे तारीख: _____ 8. मुलाजिम जो तादाद: _____

9. कारोबार जे जाइ: _____

10. PAN: _____

11. CIN: _____

12. GST नंबर: _____

13. CKYC नंबर: _____

14. CKYC नंबर: _____

15. कारोबार जे फितरत: _____

16. गैर पेशेवर पेशेवर डॉक्टर CA/CS/CWA आर्किटेक्ट वकील बिया _____

17. राब्ते वारे शाखा जो नालो: _____

मोबाइल नंबर: _____

उहिदो: _____

ईमेल ID: _____

प्रोपराइटर कंसर्न / पार्टनरशिप फर्म / LLP / प्राइवेट लिमिटेड कंपनी / पब लिमिटेड कंपनी / पार्टनर / डायरेक्टर जा तप्सील

नालो	पता	मुनाफे जे हिसेदारी %	कुल तजुर्बे	PAN	DIN

१. नालो-_____

२. पीउ / जाल जो नालो-_____

३. माउ जो नालो-_____

शरीक-अर्जदार।
महिर्बानी करे ताज्जो रंगीन
तस्वीर इन जे मर्था
दस्तखत सां लगाओ

१. नालो-_____

२. पीउ / जाल जो नालो-_____

३. माउ जो नालो-_____

शरीक-अर्जदार
महिर्बानी करे ताज्जो रंगीन
तस्वीर इन जे मर्था
दस्तखत सां लगाओ

४. पैदाइश जे तारीख: _____ भतारको जे इस्टेटस

५. PAN: _____

हिंदुस्तान जो शहरी

जिन्स: _____

६. जर्फ़की जेकदहिं को: जिसानी तौर ते मुश्किल दिसण जे तौर ते मुश्किल
 बिया जेकदहिं को (महिर्बानी करे वज़ाहत कर्या)

७. CKYC एप्लीकेशन जो किस्म: _____

८. CKYC नंबर: _____

९. ID दस्तावेज जो क्रिस्म: _____

१०. लागापयल ID नंबर: _____

११. धंधो/इंडस्ट्री: _____

१२. आमदनी जो ज़रिअो: _____

१३. आमदनी जे हद: _____

१४. पासपोर्ट/ड्राइविंग लाइसेंस जे ख़त्म थियण जे तारीख: _____

४. पैदाइश जे तारीख: _____ भतारको जे इस्टेटस

५. PAN: _____

हिंदुस्तान जो शहरी

जिन्स: _____

६. जर्फ़की जेकदहिं को: जिसानी तौर ते मुश्किल दिसण जे तौर ते मुश्किल
 बिया जेकदहिं को (महिर्बानी करे वज़ाहत कर्या)

७. CKYC एप्लीकेशन जो किस्म: _____

८. CKYC No: _____

९. ID दस्तावेज जो क्रिस्म: _____

१०. लागापयल ID नंबर: _____

११. धंधो/इंडस्ट्री: _____

१२. आमदनी जो ज़रिअो: _____

१३. आमदनी जे हद: _____

१४. पासपोर्ट/ड्राइविंग लाइसेंस जे ख़त्म थियण जे तारीख: _____

१०. रिहाइश जो पतो: _____

१०. रिहाइश जो पतो: _____

शहर _____ पिन कोड ००००००००

रियासत _____

१. मौजूदा एड्रेस ते साल _____ जाती किराए ते
कंपनी फऱहाम कई बिया

२. काइम पते _____

शहर _____ पिन कोड ००००००००

रियासत _____

३० कोड _____ टेलीफोन नंबर _____ मोबाइल _____

ईमेल _____

४. तालीमी क्राबिलियत अ ग्रेजुएट अ
जेकदहिं पेशेवर CA डॉक्टर आर्किटेक्ट वकील
 बिया

५. जन्म जो मुल्क: _____
 ६. रिहाइश जे हालत: _____
 ७. छा तव्हां U.S. रिहाइश आहियो?: _____
 ८. छा तव्हां U.S. शहरी आहियो?: _____
 ९. जेकदहिं । खां ३ ताई कंहिं बि सवाल जो जवाब हां आहे तह महिर्बानी करे:
 १०. पर्हिजो टेक्स आइडेंटिफिकेशन नंबर मुहैया कर्या जेको तव्हां जो सोशल सिक्युरिटी नंबर फॉर्म W9 में आहे
 ११. छा तव्हां हिक सियासी तौर ते ज़ाहिर थियल शरख्स (PEP) हा न
 १२. छा तव्हां कंहिं रजिस्टर्ड बैंक या इन जे ग्रुप कंपनी जा डायरेक्टर आहियो? हा न

शहर _____ पिन कोड ००००००००

रियासत _____

१. मौजूदा एड्रेस ते साल _____ जाती किराए ते
कंपनी फऱहाम कई बिया

२. काइम पते _____

शहर _____ पिन कोड ००००००००

रियासत _____

३० कोड _____ टेलीफोन नंबर _____ मोबाइल _____

ईमेल _____

३. तालीमी क्राबिलियत अ ग्रेजुएट अ
जेकदहिं पेशेवर CA डॉक्टर आर्किटेक्ट वकील
 बिया

४. जन्म जो मुल्क: _____
 ५. रिहाइश जे हालत: _____
 ६. छा तव्हां U.S. रिहाइश आहियो?: _____
 ७. छा तव्हां U.S. शहरी आहियो?: _____
 ८. छा तव्हां वट हिक U.S. काइम रिहाइश कार्ड (ग्रीन कार्ड) आहे?
 ९. जेकदहिं । खां ३ ताई कंहिं बि सवाल जो जवाब हां आहे तह महिर्बानी करे:
 १०. पर्हिजो टेक्स आइडेंटिफिकेशन नंबर मुहैया कर्या जेको तव्हां जो सोशल सिक्युरिटी नंबर फॉर्म W9 में आहे
 ११. छा तव्हां हिक सियासी तौर ते ज़ाहिर थियल शरख्स (PEP) हा न
 १२. छा तव्हां कंहिं रजिस्टर्ड बैंक या इन जे ग्रुप कंपनी जा डायरेक्टर आहियो? हा न

००००-०००००००० - I ०००००००० (०००-०००००)

००००-०००००००० - II ०००००००० (०००-०००००)

१. नालो: _____
 २. शामिल थियण जे तारीख: _____
 ३. PAN: _____
 ४. धंधो/इंडस्ट्री: _____
 ५. आमदारी जो ज़रियो: _____
 ६. आमदारी जे हद: _____
 ७. सेगमेंट: _____
 ८. ID दस्तावेज जो क्रिस्म: _____
 ९. कारोबारी जोड़ज़क: _____
 १०. _____ EST: _____
 ११. अड्रेस ते साल: _____
 १२. _____
 १३. _____
 १४. राब्ते जो नालो: _____

१. नालो: _____
 २. शामिल थियण जे तारीख: _____
 ३. PAN: _____
 ४. धंधो/इंडस्ट्री: _____
 ५. आमदारी जो ज़रियो: _____
 ६. आमदारी जे हद: _____
 ७. सेगमेंट: _____
 ८. ID दस्तावेज जो क्रिस्म: _____
 ९. कारोबारी जोड़ज़क: _____
 १०. _____
 ११. अड्रेस ते साल: _____
 १२. _____
 १३. _____
 १४. राब्ते जो नालो: _____

गिरवी /हाइपोथिकेट रखिया वजण घुर्वल कऱ्झ जा तप्सील रें मिल्कियत/असेस्ट्स

१. मिल्कियत / असेस्ट्स जो क्रिस्म रिहाइश कॉर्मिश्यल गद्युल इस्तइमाल सामान | असेस्ट्स जे हैसियत जेकदहिं मिल्कियत जाती कऱ्झो
 किराए ते खाली
 २. घुर्वल कऱ्झ जे रकम ₹ _____ घुर्वल अर्सों सालिन में _____
मिल्कियत /असेस्ट्स जो क्रद्र ₹ _____ बिल्ट अप एरिया (स्कायर फीट) _____
 ३. मिल्कियत जो पते _____
शहर _____ पिन कोड _____ रियासत _____
 ४. मिल्कियत जो मालिक: अर्जदार शारीक-अर्जदार गद्युल तौर ते बिया
जेकदहिं गद्युल तौर ते / बिया महिर्बानी करे मालिक जो नालो लिखो _____
 ५. कऱ्झ जो मक्कसद मूऱी खर्च कम कंदड मूऱी तिजारती / इंडस्ट्रियल मिल्कियत खरीदारी कारोबारी पसारो नओं सामान खरीदारी
 मौजूदा सामान जे बहाली

बैंक खाते जो तप्सील

खातेदार जो नालो	बैंक जो नालो	ब्रांच	अकॉउंट केतिरे वक्त खां कम करे रह्या आहे?	खातो नंबर	शरख्सी / गद्युल खातो	सहालेयत जो फितरत (DD/TL/CC)

वीमा जे घुरिज (मर्ज़ोंथ ते छांद्रेयल) इजाफे मालूमात

१. ग्रुप इंश्योरेस कवर-कऱ्झ हा न
३. इम्पोर्ट/ एक्सपोर्ट हा न
२. बिया इंश्योरेस कवर हा न
४. इम्पोर्ट/ एक्सपोर्ट वापार: ₹ _____

वापार / कारोबार / बिया हवालो
तिजारती हवालो

१. अदारे जो नालो _____
 २. राब्ते शरख्स _____
 ३. अर्जदार सां तालुक: फऱहाम कंदड कस्टमर मुकाबलो कंदड

गैर तिजारती हवालो

१. अदारे जो नालो _____
 २. राब्ते शरख्स _____
 ३. अर्जदार सां तालुक: फऱहाम कंदड कस्टमर मुकाबलो कंदड



ECL □□□□□□ □□□□□□ (ECLFL) / □□□□□□ □□□□□□ □□□□□□ (ERFL)

ਟਾਵਰ 3, ਵਿੰਗ 'B', ਕੋਹਿਨੂਰ ਸਿਟੀ ਮੌਲ, ਕੋਹਿਨੂਰ ਸਿਟੀ, ਕਿਰੋਲ ਰੋਡ, ਕੁਲਾ (ਉਲਹਦੀ), ਮੁੰਬੈ-400 070 ਟੋਲ ਫ੍ਰੀ ਨੰਬਰ। 1-800-1026372 (ਸੂਮਰ-ਥੁਕ੍ਰ) | ਸੁਵੁਹ 10
ਕਲਾਕਨਿ ਖਾਂ ਸਾਝੀ 5 ਕਲਾਕਨਿ ਤਾਈ)

ECL ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ □ ਏਡਲਵਾਇਸ ਰਿਟੇਲ ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ □

ਦਰਖਾਸ਼ਤ ਨੰਬਰ: _____

ਅਸਾ ECL ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ/ਏਡਲਵਾਇਸ ਰਿਟੇਲ ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ ਖਾਂ ਕੱਝ ਲਾਈ ਤਵਾਜੇ ਦਰਖਾਸ਼ਤ ਜੇ ਵਸੂਲੀ ਖੇ ਤਸ਼ੀਮ ਕਰਿਆ ਥਾ। ਮਹਿਬਾਨੀ ਕਰੇ ਪਹਿੰਚੇ ਸਵਾਲਾਨੀ ਐਂ ਸਲਾਹਾਨੀ ਲਾਈ ਦਿਨਲ ਈਮੇਲ || ਤੇ ਅਸਾ ਦੁਆਂ ਲਿਖੋ।

I. ਮਹਫੂਜ਼ ਕੱਝ ਦਰਖਾਸ਼ਤ ਲਾਈ ਏਲਿਕੇਸ਼ਨ ਜੇ ਫੀਸ (ਗੈਰ-ਵਾਪਸੀ) ਏਲਿਕੇਸ਼ਨ ਫਾਰਮ ਸਾਂ ₹15000/-+GST (ਗੈਰ-ਵਾਪਸੀ ਕ੍ਰਾਬਿਲ) ਤਾਈ ਅਦਾ ਕਈ ਵੇਂਦੇ।

ਅਰਜਦਾਰ ਜੋ ਨਾਲੋ

ਕੱਝ ਜੇ ਰਕਮ ਜਾਂਹਿੰ ਲਾਈ ਦਰਖਾਸ਼ਤ ਕਈ ਵੱਡੀ

ਸੇਲਸ ਏਗਜੀਕ੍ਯੂਟਿਵ ਜੋ ਨਾਲੋ ਐਂ ਮੋਬਾਈਲ ਨੰਬਰ

ਤਾਰੀਖ

□□□: ਕ੍ਰੇਡਿਟ ਮੂਲਧਾਂਕਨ ECL ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ/ਏਡਲਵਾਇਸ ਰਿਟੇਲ ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ ਜੇ ਪੁਰੋ ਸਮਝੂ ਤੇ ਵੁਧਲ ਆਹੇ। ਕ੍ਰੇਡਿਟ ਮੂਲਧਾਂਕਨ ECL ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ/ਏਡਲਵਾਇਸ ਰਿਟੇਲ ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ ਜੇ ਪੁਰੋ ਸਮਝੂ ਤੇ ਵੁਧਲ ਆਹੇ। ਕੱਝ ਜੇ ਦਰਖਾਸ਼ਤ ਜੇ ਸੂਰਤੇਹਾਲ ਦਰਖਾਸ਼ਤ ਜੇ ਵਸੂਲੀ ਜੇ 21 ਵਿੰਗ ਵੀਂਹ ਅੰਦਰ ਸਥਾਨੀ ਜ਼ਰੂਰੀ ਵਸਤਾਵੇਜ਼ਨੀ ਸਾਂ ਗਤੂ, ਵਥਤੋਂ ਅੰਦਰਾਦ ਤਮਾਮ ਇਹਾਫੇ ਮਾਲੂਮਾਤ ਸੁਹੈਥਾ ਕਰੇ ਜੋਕਾ ਫਾਇਨੈਂਸਿਲ ਅਦਾਰੇ ਖੇ ਕ੍ਰੇਡਿਟ ਕਾਬਿਲਿਤ ਜੋ ਜਾਧਯੋਗ ਵਠਣ ਲਾਈ ਘੁਵੰਲ ਹੁਜੇ। ਦਰਖਾਸ਼ਤ ਜੇ ਸੂਰਤੇਹਾਲ ਜਾਣਨ ਲਾਈ ਮਹਿਬਾਨੀ ਕਰੇ ਅਸਾਂ ਸਾਂ ਰਾਵਤੋਂ ਕਹਿੰ ਅਸਾਂਜੇ ਰਜਿਸਟਰ ਆਂਕਿਸ ਮੌਂ ਯਾ ਅਸਾਂ ਟ੍ਰਾਂਸੁਕ੍ਸ਼ਨ assistance@eclf.com ਤੇ ਲਿਖੋ। ਫੀਸ ਐਂ ਚਾਰੰਜ ਐਂ ਥਰਟ੍ਯੂ ਅਸਾਂਜੇ ਵੇਬਸਾਈਟ ਤੇ ਪਣ ਮੌਜੂਦ ਆਹੇ; www.eclf.com/www.edelweissretailfin.com



- ਦਸਤਖਤ ਥਿਧਲ ਦਰਖਾਸ਼ਤ ਫਾਰਮ
- ਰਜਿਸਟੇਸ਼ਨ ਸਾਰਿੱਫਿਕੇਟ ਐਂ ਪਾਟਨਸ਼ਿਪ ਡੀਡ
- ਕੰਪਨੀ ਜੇ KYC & AML ਪੋਲਿਸੀ ਮੌਂ ਬਧਾਨ ਕਾਲ ਪਤੇ ਜੇ ਸਭੂਤ ਜੇ ਤੌਰ ਤੇ
- ਸੁਭਾਣਪ ਐਂ ਅਡੇਸ ਸਭੂਤ ਜੇ ਕਾਂਪੀ ਅਡੇਸ ਜੇ ਸਭੂਤ (ਆਂਫਸਿਲ ਤੌਰ ਤੇ ਵੇਲਿਡ ਦਸਤਾਵੇਜ ਯਾਨੀ ਆਧਾਰ ਪਾਸਪੋਰਟ DL/NPR/ਖੁਤਨ/NREGA ਕਾਰਡਵੋਟਰ ID) ਤੌਰ ਤੇ ਬਿਧਨੀ ਸਮਝੀਲ DDI ਜਿਅਂ ਕਮਨੀ ਜੇ KYC & AML ਪੋਲਿਸੀ ਮੌਂ ਜਿਕ੍ਰ ਕਹੋ ਆਹੇ
- ਕੋਰਡ ਆਂਫ ਡਾਯਰੇਕਟਸ ਖਾਂ ਹਿਕ ਰੇਜੋਲਿਊਨਸ
- ਕੰਪਨੀ ਜੇ KYC & AML ਪੋਲਿਸੀ ਜੇ ਸੁਤਾਬਿਕ ਕਾਰੋਬਾਰੀ ਸਭੂਤ
- DDI ਐਂ ਮੇਮੋਰੇਡਮ ਐਂ ਆਰਟਿਕਲ ਆਂਫ ਏਸੋਸਿਏਸ਼ਨ
- ਬਿਜਨੇਸ ਕੱਝ ਲਾਈ ਗੁਜਰੇਲ 2 ਸਾਲ ਑ਡਿਟ ਥਿਧਲ ਫਾਇਨੈਂਸਿਲ ਐਂ ਇਨਕਮ ਟੈਕਸ ਰਿਟਨ।
- SME ਮਹਫੂਜ਼ ਕੱਝ ਐਂ ਮਸੀਨਰੀ ਕੱਝ ਲਾਈ ਗੁਜਰੇਲ 3 ਸਾਲ ਜੇ ਑ਡਿਟ ਥਿਧਲ ਫਾਇਨੈਂਸਿਲ ਐਂ ਇਨਕਮ ਟੈਕਸ ਰਿਟਨ।
- ਕੰਪਨੀ/ਫਾਰਮ ਪਾਰਾਂ ਕਾਰੋਬਾਰ ਟ੍ਰਾਂਜੇਕਸ਼ਨ ਕਾਰਣ ਲਾਈ ਮੈਨੇਜਰਸ ਪਾਰਟਨਰਸ ਆਂਫਿਸ਼ਸ ਯਾ ਮੁਲਾਜਿਮ ਖੇ ਦਿਨੀ ਵੱਡੀ ਪਾਵਰ ਆਂਫ ਅਟੋਨੀ
- ਗੁਜਰੇਲ 6 ਮਹੀਨੇ ਜੇ ਬੈਂਕ ਇਸਟੇਟਮੈਂਟ
- PAN ਜੇ ਬਦਲੇ ਮੌਂ PAN ਯਾ ਫਾਰਮ 60।
- ਜੇਕਦੁਹਿ ਇਹੋ ਕੈਲੋਂਸ ਟ੍ਰਾਂਜੇਕਸ਼ਨ ਆਹੇ ਤਹਵਿਨ ਹਾਲਤਿ ਮੈਂ ਕੱਝ ਵਠਦੁਹਿ ਖੇ ECL ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ/ਏਡਲਵਾਇਸ ਰਿਟੇਲ ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ ਜੇ ਹਕ ਮੈਂਹਿਕ ਪਾਵਰ ਆਂਫ ਅਟੋਨੀ ਜਾਰੀ ਕਰਣੇ ਪੋਂਦੇ ਜੇਕੋਂ ECL ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ/ਏਡਲਵਾਇਸ ਰਿਟੇਲ ਫਾਇਨੈਂਸ ਲਿਮਿਟੇਡ ਖੇ ਅੜਖਾਰ ਦਿਖਾਂਦੀ ਤਹਹੀ ਮੌਜੂਦਾ ਕੱਝ ਵਠਦੁਹਿ ਅਦਾਰੇ ਖਾਂ ਮਿਲਿਕੀਤ ਜਾ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ਗਦੁ ਕਰੇ ਜਾਂਹਿੰ ਖਾਂ ਕੱਝ ਵਰਤੋਪਧੋਵਚੇ।

ਸਭ ਖਾਂ ਅਹਮ ਥਰਟ੍ਯੂ ਐਂ ਕੰਡੀਸ਼ਨ

ECL/ERFL ਪਹਿੰਚੇ ਸਮੁੱਦ ਤੇ ਐਂ ਤਵਾਜੇ ਇੱਤਲਾ ਜੇ ਤਵਤ, ਫੀਸ ਐਂ ਚਾਰੰਜ ਮੌਂ ਤਰਮੀਮ ਕਰਣ ਜੋ ਹਕਦਾਰ ਹੂਂਦੀ ਜਿਅਂ www.eclf.com/www.edelweissretailfin.com ਤੇ ਤਰਮੀਲ ਤੌਰ ਤੇ ਐਂ ਏਡਿਡਿਓਂ ਸਮੱਝੀ ਤਰਮੀਮੂ ਤਸ਼ਸ਼ਵੁਰ ਕਹੂੰ ਵੇਦ੍ਯੂ ਤਵਾਜਾਂ ਤੇ ਅਸਰਾਇਤੀ ਐਂ ਪਾਵਦ ਥਿਧਣਾ। ਫੀਸ ਐਂ ਚਾਰੰਜ ਲਾਗਾਪਥਲ ਟੇਕਸ, ਤਾਲੀਮੀ ਸੇਸ ਐਂ ਬਿਧਾ ਸਰਕਾਰੀ ਟੇਕਸ, ਲੇਵੀਜ, ਵੈਗੇਹਰਾ ਖਾਂ ਸਿਵਾਵ ਆਹੇ। ਹਾਸੂਲ ਕਾਲ ਕੱਝ ਜੇ ਸਹੂਲਤ ਤੇ ਲਾਗੂ ਸੂਦ ਜੇ ਸ਼ਰਹ ਅਦਾਵਾਨੀ ਜੇ ਤਾਰੀਖ ਤੇ ਮੌਜੂਦ ਹੂਂਦੇ ਐਂ ਇਨ ਸਾਂ ਗਦੇਗੜ੍ਹ ਕੰਪਨੀ ਜੇ ਗ੍ਰਾਹਕ ਜੇ ਇਕੈਲਨ੍ਹਾਨ ਤੇ ਵੁਧਲ ਹੂਂਦੇ ਜਹਿਡੀਕ ਪੇਥਵਰਾਨਾ ਕਾਬਿਲਿਤ, ਏਤਵਾਰ, ਖਤਰੇ ਜੇ ਪ੍ਰੋਫਾਇਲ, ਸਿਕੂਰਿਟੀ, ਵਾਪਸੀ ਜੋ ਟ੍ਰੈਕ ਰਿਕੋਰਡ, ਏਕਸਟੰਨਲ ਰੇਟਿੰਗ ਵੈਗੇਹਰਾ ਕਮਨੀ ਪਾਰਾਂ ਅੜਖਾਰ ਕਾਲ ਸੂਦ ਜੇ ਸ਼ਰਹ ਜੇ ਮੋਡਲ ਜੇ ਬੁਨਿਆਦ ਤੇ, ਸਾਂਗਿਏ ਪ੍ਰਾਡੇਕਟ ਐਂ ਅੱਗੋਂ ਲਾਈ ਸੂਦ ਜੇ ਸ਼ਰਹ ਸਥੇ ਬਧਾਨ ਕਾਲ ਅਨਸਰ ਜੇ ਬੁਨਿਆਦ ਤੇ ਸੁਖਤਲਿਕ ਥਥ ਸਥੇ ਥੋੜੇ।

Vernacular Declaration

Vernacular Declaration Form

I, _____ aged _____ years, son/daughter/spouse of _____ residing at _____
(address) do hereby solemnly affirm and declare as under:

I have been read out and explained the contents of all the loan documents and all other Transaction documents incidental to availing the loan of an amount of _____ from ECL Finance Limited/Edelweiss Retail Finance Limited (Lender) by me in the _____ language known to me, and

I hereby affirm, confirm and declare that I have affixed my signature on the Loan Documents in the vernacular language after understanding the terms and conditions of all the Loan Documents and its implications on my interests and I do hereby agree to abide by all the terms and conditions of the loan and the clauses of the same.

I further confirm and declare that I have executed this declaration without any undue influence, coercion, misrepresentation or fraud and I have given this affidavit with my free consent and will.

Signature/Thumb impression of Applicant/co-applicant signing in Vernacular Language _____

Date: _____

Place: _____

Name: Mr./Ms. _____ [the Declarant (Branch/Relationship Manager/Official of the Lender)]

Signature of the Official of the Lender: _____

Note:

1. This declaration is required to be taken where Borrower does not understand English and the documents are in English.

2. This is a declaration form & is not required to be executed on Stamp Paper nor to be notarised

HINDI

परिशिष्ट III

स्थानीय भाषा घोषणा प्रपत्र

मैं, _____ आयु _____ वर्ष, पुत्र/पुत्री/पति/पत्नी _____, _____ (पता) का निवासी हूँ _____ मैं एतद्वारा सत्यनिष्ठा से प्रतिज्ञान करता/ती हूँ और घोषणा करता/ती हूँ कि:

मुझे ECL Finance Limited/Edelweiss Retail Finance Limited (ऋणदाता) से _____ राशि का ऋण प्राप्त करने से संबंधित सभी ऋण दस्तावेजों और अन्य सभी लेन-देन के दस्तावेजों की अंतर्वस्तु को मेरी स्थानीय भाषा में पढ़कर सुना दिया गया है, तथा

मैं एतद्वारा प्रतिज्ञान, पुष्टि और घोषणा करता/ती हूँ कि मैंने सभी ऋण दस्तावेजों की शर्तों और मेरे हितों पर पड़ने वाले इसके प्रभावों को स्थानीय भाषा में अच्छी तरह से समझने के बाद ऋण दस्तावेजों पर अपने हस्ताक्षर किए हैं तथा मैं ऋण के सभी नियमों व शर्तों और उसके उपबंधों का पालन करने के लिए सहमत हूँ।

मैं आगे पुष्टि और घोषणा करता/ती हूँ कि मैंने बिना किसी अनुचित प्रभाव, दबाव, गलत बयानी या धोखाधड़ी के इस घोषणा का निष्पादन किया है और मैंने यह शपथ पत्र अपनी स्वतंत्र सहमति और स्वेच्छा से दिया है।

आवेदक/सह-आवेदक के हस्ताक्षर/अंगूठे का निशान, स्थानीय भाषा में हस्ताक्षर _____

तारीख: _____

स्थान: _____

नाम: श्री/सुश्री _____ [घोषणाकर्ता (शाखा/संबंध प्रबंधक/ऋणदाता का अधिकारी)]

ऋणदाता के अधिकारी के हस्ताक्षर: _____

नोट:

1. इस घोषणा पत्र को उस स्थिति में लिया जाना आवश्यक है जब उधारकर्ता अंग्रेजी को नहीं समझता हो और दस्तावेज अंग्रेजी में हों।

2. यह एक घोषणा पत्र है और इसे स्टम्प पेपर पर निष्पादित करने या नोटरीकृत करने की आवश्यकता नहीं है।

MARATHI

परिशिष्ट III

स्थानिकभाषा घोषणा फॉर्म

मी, _____ वय _____ वर्ष, मुलगा/मुलगी/पती/पत्नी _____ निवासी _____ (पता) खालीलप्रमाणे गांभीर्यानि पुष्टि आणि घोषणा करत आहे:

ECL Finance Limited/Edelweiss Retail Finance Limited (कर्जदार) कडून _____ रकमेचे कर्ज घेण्यासंदर्भातील सर्व कर्जाची कागदपत्रे आणि इतर सर्व व्यवहार दस्तऐवजांचा मजकूर मला माहित असलेल्या भाषेत मला वाचून दाखविला गेला आहे आणि समजावून सांगितला आहे आणि

सर्व कर्ज दस्तऐवजांच्या अटी व शर्ती आणि त्याचा माझ्या हितसंबंधावर होणारा परिणाम समजून घेतल्यानंतर मी स्थानिक भाषेत कर्जाच्या कागदपत्रावर माझी स्वाक्षरी केलीआहे याची मी पुष्टी, खात्री आणि घोषणा करतो आणि मी कर्जाच्या सर्व अटी व शर्ती आणि त्याचील कलमांचे पालन करण्यास सहमत आहे.

मी कोणत्याही अनुचित प्रभावाशिवाय, बळजबरीने, चुकीची माहिती न देता किंवा फसवणुकीशिवाय या घोषणेची अंमलबजावणी केली आहे आणि मी माझ्या मुक्त संमतीने आणि इच्छेने हे प्रतिज्ञापत्र दिले आहे.

स्थानिक भाषेत स्वाक्षरी करणाऱ्या अर्जदाराची/सह-अर्जदाराची स्वाक्षरी/अंगठ्याचा ठसा _____

तारीख: _____

ठिकाण: _____

नाव: श्री./सौ.. _____ [घोषणाकर्ता (शाखा/नसहसंबंध व्यवस्थापक/धनकोरे अधिकारी)]

कर्जदाराच्या अधिकार्याची स्वाक्षरी: _____

नोंद:

1. ज्या ठिकाणी कर्जदाराला इंग्रजी समजत नाही आणि कागदपत्रे इंग्रजीत आहेत तेथे ही घोषणा घेणे आवश्यक आहे.

2. हा एक घोषणा फॉर्म आहे आणि स्टम्प पेपरवर अंमलात आणण्याची आवश्यकता नाही किंवा नोटरीकृत करण्याची आवश्यकता नाही

GUJARATI

પरिशिष्ट III

જાહેરાતનું પત્રક માતૃભાષામાં

માર્નાનામ _____ છે. મારી વય _____ વર્ષ છે. લુણ _____ નો પુત્ર/પુત્રી/જીવનસાથી છું. મારું સરનામું _____ છે. હું આથી ગંભીરતાપૂર્વક દફાખે

એકરાર કરું છું અને નીચે મુજબ જાહેરાત કરું છું:

ECL Finance Limited/Edelweiss Retail Finance Limited (ધીરાણ આપનારે) _____ ની ૨૫મનું ધીરાણ મેળવવા સંબંધિત તમામ ધીરાણના દસ્તાવેજોના લખાણ અને વહેવાર સંબંધિત અન્ય તમામ દસ્તાવેજોના લખાણ મને _____ ભાષામાં વાચી સંભળાવ્યા અને સમજાવ્યા છે.

હું આથી ખાતી આપું છું, સમર્થન આપું છું અને જાહેર કરું છું કે મેં તમામ ધીરાણના દસ્તાવેજોના નિયમો અને શરતો અને મારા હિતો ઉપરથી તેની અસરો સ્થાનિક ભાષામાં સમજાવ્યા પછી ધીરાણના દસ્તાવેજો ઉપરમારી સહી કરી છે અને હું આથી ધીરાણની તમામ શરતોનું અને તેની કલમોનું પાલન કરવા માટે સંમત થઈ છું.

હું વધુમાં હું સમર્થન આપું છું અને જાહેર કરું છું કે મેં આ જાહેરાત ડોર્પાંશ અનુયિત પ્રભાવ જબરદસ્તી બોટી રજૂઆત અથવા છેટરપિડી વગર કરી છે અને મારી સૈચિક સંમતિ અને ઇચ્છાથી આ સોંગનામું આયું છે.

સ્થાનિક ભાષામાં સહી કરનાર અરજદાર/સહ-અરજદારની સહી/અંગૂઠાની છાપ _____

તારીખ: _____

સ્થાન: _____

નામ: શ્રી/સુશ્રી _____ (જાહેરાત કરનાર (શાખા/રિલેશનશિપ મેનેજર/ધીરાણ આપનાર અધિકારી))

ધીરાણ આપનાર અધિકારીની સહી: _____

નોંધ:

1. ધીરાણ લેનાર અંગેનું સમજું ન શકતા હોય અને દસ્તાવેજો અંગેનું હોય ત્યારે આ જાહેરાત લેવી જરૂરી છે.

2. આ એક જાહેરાત પત્ર છે અને તેનો અમલ સ્ટેમ્પ પેપર ઉપર કરવાની કોઈ જરૂર નથી.

BENGALI

রিশ্ট |||

আঞ্চলিক ভাষায় লিখিত ঘোষণাপত্র

আমি, _____ বয়স _____ বছর, _____ এর _____ পুત্র/কন্যা/পত্নী নিবাস _____
(ঠিকানা) এতদ্বারা দৃঢ়ভাবে নিচে প্রদত্ত বয়ান নিশ্চিত করছি এবং ঘোষণা করছি:

ECL Finance Limited/Edelweiss Retail Finance Limited (খণ্ডাতা) থেকে _____ পরিমাণ অর্থ খণ্ড পাওয়ার জন্য সমস্ত খণ্ড সংক্রান্ত নথি এবং অন্যান্য সমস্ত লেনদেনের নথির বিষয়বস্তু আমার জানা _____ ভাষায় আমাকে পড়ে শোনানো হয়েছে এবং সেগুলি ব্যাখ্যা করা হয়েছে এবং

আমি এতদ্বারা স্থানীয় ভাষায় খণ্ড সংক্রান্ত যাবতীয় নথির শর্তাবলী এবং আমার স্বার্থের উপর সেগুলির প্রভাব বোঝার পরে খণ্ডের নথিতে নিজের স্বাক্ষর প্রদান করছি এবং আমি এতদ্বারা খণ্ড সংক্রান্ত সমস্ত নিয়ম ও শর্তাবলী এবং ধারা মেনে চলতে সম্মতি প্রদান করছি।

আমি আরও নিশ্চিত করছি যে আমি এই চুক্তিটি কোনো অংশটি প্রভাব, জবরদস্তি, ভুল উপস্থাপনা বা জালিয়াতি ছাড়াই কার্যকর করেছি এবং আমি আমার ব্যক্তিগত সম্মতি এবং ইচ্ছায় এই হলফনামা প্রদান করেছি।

আঞ্চলিক ভাষায় স্বাক্ষরকারী আবেদনকারী/সহ-আবেদনকারীর স্বাক্ষর/আঙুলের ছাপ _____

তারিখ: _____

স্থান: _____

নাম: শ্রী/শ্রীমতি. _____ [ঘোষণাকারী (শাখা/রিলেশনশিপ ম্যানেজার / খণ্ডাতার পক্ষে কর্মকর্তা)]

খণ্ডাতার কর্মকর্তার স্বাক্ষর: _____

নেট:

1. এই ঘোষণাটি সেই ক্ষেত্রে নেওয়া প্রয়োজন যেখানে খণ্ডগ্রহীতা ইংরেজি বোঝেন না এবং যাবতীয় নথি ইংরেজিতে রয়েছে।

2. এটি কেবল একটি ঘোষণাপত্র এবং এটি স্ট্যাম্প পেপারে কার্যকর করা বা নেটোরি করার প্রয়োজন নেই।

ORIYA

ସଂଲଗ୍ନ |||

ଆଞ୍ଚଳିକ ଭାଷାରେ ଘୋଷଣାନାମା ଫର୍ମ

ମୁଁ _____ ବୟସ _____ ବର୍ଷ. _____ ଜନ୍ମିତି ପୁତ୍ର/କନ୍ୟା/ଜୀବନସାଧାନ ବା ବାସିନ୍ଦି _____

(ଠିକାନା) ଏତଦ୍ବାରା ନିମ୍ନରେ ଦିଆଯାଇଥିବା ଅନୁମତି ସୁନ୍ଦର କରୁଛି ଏବଂ ଘୋଷଣା କରାଯାଉଛି:

ECL Finance Limited/Edelweiss Retail Finance Limited (ରଣଦାତା) ଙ୍କୋର _____ ପରିମାଣର ଏକ ରଣ ନେବା ପାଇଁ ସମସ୍ତ ରଣ ଦଲିଲର ବିଷୟବସ୍ତୁ ଏବଂ ଏହି ରଣ ନେବା ସଫ୍ରିକ୍‌ଟ ଅନ୍ୟ ସମସ୍ତ କାରବାର ଦଲିଲ ମୁଁ ଜାଣିଥିବା ଭାଷାରେ _____ ମୋତେ ପଡ଼ିଥିବା ଦିଆଯାଇଛି ଏବଂ ବୁଝାଇ ଦିଆଯାଇଛି ଏବଂ

ମୁଁ ଏତଦ୍ବାରା ସ୍ଵାକ୍ଷର କରୁଛି ଯେ ଏହି ରଣର ସମସ୍ତ ସର୍ବ ଓ ନିଯମାବଳୀ ଓ ଏହାର ବିଧାନ ପାଇନ କରିବି।

ମୁଁ ଅଟିରିଛ ଭାବରେ ସୁନ୍ଦର କରୁଛି ଏବଂ ଘୋଷଣା କରାଯାଉଛି ଏବଂ କୌଣସି ଅଧିକାରୀ ପରିମାଣର ବିଷୟବସ୍ତୁ ଏବଂ ମୁଁ ଏହି ଘୋଷଣାନାମା ସମ୍ପଦିତ କରୁଛି ଏବଂ ମୁଁ ଜଙ୍ଗାରେ ଏହି ସତ୍ୟାର୍ଥ ପ୍ରଦାନ କରିଛି।

ଉଚ୍ଚାରଣକାରୀ/ସହ-ଆବେଦନକାରୀଙ୍କ ଦସ୍ତଖତ / ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଘୋଷଣାନାମା _____

ତାରିଖ: _____

ପ୍ଲାନ: _____

ନାମ: ଶ୍ରୀ/ଶ୍ରୀମତୀ _____ [ଏହି ଘୋଷଣାକାରୀ (ଶାଖା/ସଫ୍ରିକ୍‌ଟ ପ୍ରବନ୍ଧକ / ରଣଦାତାଙ୍କ ଅଧିକାରୀ)]

ରଣଦାତାଙ୍କ କର୍ମକର୍ତ୍ତାଙ୍କ ପ୍ଲାନ: _____

ସୁଚିନ୍ତା:

1. ଯେବେଳୀରେ ରଣଗ୍ରହିତ ଲାଗୁ ଭାଷା ବୁଝାଇ ନାହିଁ ଏବଂ ଏହି ଦଲିଲଗୁଡ଼ିକ ଲାଗୁ ରଣଗ୍ରହିତ କରିଥାଏ ଏହି ଘୋଷଣାନାମା ନିଆଯିବା ଆବଶ୍ୟକ ହୋଇଥାଏ।

2. ଏହା ହେଉଛି ଏକ ଘୋଷଣାନାମା ଫର୍ମ ଏବଂ କ୍ଷାଣ୍ପ ପେପରରେ ସମ୍ପଦିତ କରାଯିବା କିମ୍ବା ମୋଟାରାଇଜ କରାଯିବା ଆବଶ୍ୟକ ହୋଇନାଥାଏ।

KANNADA

ಅನುಭಂಗ |||

ವಾರ್ಡೇಶ್‌ಕ ಭಾಷಾ ಫೋರ್ಮೇಟ್‌ನ ನಮೂನೆ

ನಾನು _____ ವಯಸ್ಸು _____ ವರ್ಷ _____ ಪಯಸ್ಸಿನವನಾ / ಜಾಗಿದ್ದು _____ ಅವರ _____ ಮುಗಳು / ಸಂಗಾತಿ _____ ಚಳಿಗಳನ್ನು _____

ನನಗೆ ತಿಳಿದ _____ ಭಾಷೆಯಲ್ಲಿ, ನಾನು ECL Finance Limited/Edelweiss Retail Finance Limited (ಸಾಲದಾತರ) ನೀಂದ _____ ಮೌತ್ತದ್ದು ಸಾಲವನ್ನು ಪಡೆಯಲು ಪಾಸಂಗಿಕ್ ವಾದ ಎಲ್ಲಾ, ಸಾಲದ ದಾಖಲೆಗಳನ್ನು _____

ಮತ್ತು ಇತರ ಪರಿಹಾರೆಗಳನ್ನು _____ ನಾನು ಒಳಗೊಂಡಿದ್ದೇನೆ ಮತ್ತು _____ ಅರ್ಥವಾದ ಮೌತ್ತದ್ದು ಸಾಲವನ್ನು _____ ಪಡೆಯಲು ಪಾಸಂಗಿಕ್ ವಾದ ಎಲ್ಲಾ, ಸಾಲದ ದಾಖಲೆಗಳನ್ನು _____

ಸಾಲ ದಾಖಲೆಗಳ ಎಲ್ಲಾ, ಕರಾರಗಳ ಮತ್ತು ಪರಿತ್ಯಾಗಗಳನ್ನು _____ ನಾನು ಹಿತಾಸ್ತಿಗಳ ಮೇಲೆ ಅದರ ಪರಿಣಾಮಗಳ ಮತ್ತು ಸಾಲದ ಎಲ್ಲಾ, ಕರಾರಗಳ ಮತ್ತು ಪರಿತ್ಯಾಗಗಳ ಹಾಗೂ ಅದರ ಪರಿತ್ಯಾಗಗಳ ಬದ್ಲಾಗಿ ರ್ತ್ಯೇನೆಂದು ನಾನು ಈ ಮೂಲಕ ಒಪ್ಪಿಕೊಳ್ಳುತ್ತೇನೆ.

ನಾನು ಈ ಫೋರ್ಮೇಟ್‌ನ ನಮೂನೆ ಯಾವುದೇ ಅನುಚಿತ ಪ್ರಭಾವ. ಬಲವಂತ, ತಪ್ಪು, ನಿರೂಪಣೆ ಅಥವಾ ಪರಿಣಾಮಗಳನ್ನು ಮಾಡುವ ಕಾರಣಗೆ ಈ ಮೂನ್ಯ ಮತ್ತು ಅಂತಿಮ ಯಾವುದೇ ಅನುಚಿತ ಪ್ರಭಾವ.

نوت:

1. ही ऐलान लाज़मी तौर ते वरतो वबे थो जिते क्रार्फ़ वठंदड़ अंग्रेजी न समझे एं दस्तावेज़ अंग्रेजी में आहिन
2. ही हिक ऐलान फार्म आहे एं इन जे इस्टेम्प पेपर ते तयार करण जे ज़रूरत नाहे एं नई नोटरी करण जे ज़रूरत आहे

URDU

III ممیضہ

ف ارم ہی اعلام یوطن

س کوڈت اتیح کی شر/یٹھیب/ڈ ای ب سال،

ک رتے اقیتہ صد سے یدگی سنچ طرح اس (پ ت)

بیون ک رتے اعلان لیڈ ندرجہ اور بیون

کے نی دنیل مام گ ری داور زاتی د س تاو کے قرضہ مام متعلق سے ک رنے حاصل قرضہ ارقمی کے سے (ب ندھ قرض) ECL Finance Limited/Edelweiss Retail Finance Limited

اور بے، معلوم مجھے جو بے ایگ ایک انیب نیم زب ان اس مجھے اور بے ایگ ای سنک رپڑھ ک و مدرجات کے زاتی د س تاو کے قرض نیم زب انیم قام ب مدکے سے سمجھنے کے ضوابط و شروطی کیزاتی د س تاو مام کے قرضہ سے نیم ک بیون ک رتے اعلان اور بیون ک رتے اقیتہ صد بیون، ک رتے اقیتہ وث عیز کے اس نیم آد فاق سے ک رنے کے بیون ک رتے اقیتہ ضوابط و شروطی کی اس اور قرض عیز کے اس نیم اور نیہ اثرات پرم فادات رےیم کے اس اور نیہ بیون ک رتے اعلان اور بیون ک رتے اقیتہ صد دی مز نیم بیون ک رتے ا

آزادیاں ن نامہ حلف هی نیم اور بے ایک عمل کے یہ دھوکہ ایکیاں ب غلط بیرون، رسخ، واٹری ضرور ریغ کی سریہ خپر اعلان اس نیم ک بیون ک رتے اعلان اور بیون ک رتے اقیتہ صد دی مز نیم بے اید سے عرض اور بیرون

ن شان کا ان گوئہ سے د س تخطکے گزار درخواست کی شر/ب ندھ درخواست والا کے ک رنے د س تخطکے نیم زب انیم قام

ن خیہ بار

ن ج گم

[[شلی آف/جریمن شپ شنیل یور/ب راجج کا دب ندھ قرض) ک ندھ اعلان]]

ب د س تخطکے شلی آف کے دب ندھ قرض

ذوٹ

بیون نیم عزیزاد گوزاتی د س تاو پر سمجھو تائیدہ عزیزاد گو والا نے یل قرض جہاں بے ی ضرور اعلان ہی 1. جاذے ایک نہ اذیت وہ راسے ک بے نیندہ ضرورتی کے رنے لاگ و پر پریپ اس ٹمپ ک و جس بے ف ارم ہی اعلان کیا ہی 2.